

**ДЕКЛАРАЦИЯ**  
**По чл.234, ал.2**  
**от търговския закон**

Долуподписаният Емануел Джанос, гражданин на Гърция/Франция, роден на 15 януари 1964 година, с паспорт № АВ9736215. издаден на 02.06.2007, валиден до 01.06.2012, притежаващ разрешително за постоянно пребиваване "С" в Швейцария, с постоянен адрес 34 Chemin de la Nonnette, 1292 Chambesy, Geneva, Switzerland, с адрес за кореспонденция в Р България бул."Джеймс Баучер" № 103, София - 1407 във връзка с предлагането ми за член на Съветът на директорите на **ЕНЕРГОНИ АД**, ЕИК 200124320, със седалище и адрес на управление: 1407-София, район Лозенец, бул."Джеймс Баучер" № 103, ет.1

С настоящата декларирам, че:

1. Не съм бил член на управителен или контролен орган на дружество, прекратено поради несъстоятелност през последните две години, предхождащи датата на решението за обявяване на несъстоятелността, при което са останали неудовлетворени кредитори.

2.С оглед изискванията на Търговския закон и Устава на Енергони АД няма пречки да бъда избран за член на Съвета на директорите на Енергони АД.

Известна ми е наказателната отговорност, която нося по чл.313 от Наказателния кодекс за декларирането на неверни данни

**DECLARATION**  
**Under article 234, paragraph 2**  
**Of the Commercial Act**

I the undersigned Emmanuel Tzanos, citizen of Greece/France, born on January 15, 1964, holder of passport No AB9736215 issued on, 02 June 2007. Valid until 01 June 2012, holder of Permanent Swiss residence "C" permit with permanent address: 34 Chemin de la Nonnette, 1292 Chambesy, Geneva, Switzerland with address for correspondence in the Republic of Bulgaria 103, James Bouchier Blvd, 1.fl,1407-Sofia, in respect with the appointing me for member of the Board of Directors of **ENERGONI AD** UIC 200124320, with seat and address: Lozenets region, 103, James Bouchier Blvd, 1.fl,1407-Sofia.

With the present I declare that:

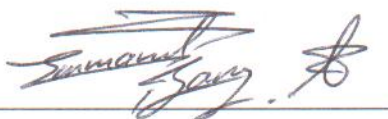
1.I have not been a member of an executive or controlling body of a company, which has been wound up for reason of bankruptcy, during the last two years, preceding the date of the resolution for declaring the bankruptcy, where unsatisfied creditors have remained.

2.In respect with the requirements of the Commercial Act and the Articles of association of Energoni AD there are no any obstacle for pointing me for the member of the Board of Directors of Energoni AD

I am fully aware of the liability under Article 313 of the Bulgarian Penal Code for declaring false information

София, 19.10.2010

Sofia, 19.10.2010



**Official Certification**

Seen for authentication of the reverse side signature, affixed in our presence by

Mr. **Emmanuel Gabriel TZANOS**, born 15<sup>th</sup> January 1964, Nationality: Greece, according to his information residing at 34 Chemin de la Nonnette, CH-1292 Chambésy, Switzerland, identified by passport.

This legalization refers only to the authentication of the signature and not to the contents or validity of the document.

Zurich, 19<sup>th</sup> October 2010

BK no. 2295

Fee CHF 20.00



**NOTARIAT FLUNTERN-ZÜRICH**

M. Schütz, Deputy Notary Public

**APOSTILLE**  
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Schweizerische Eidgenossenschaft, Kanton Zürich  
Country: Swiss Confederation, Canton of Zurich  
Diese öffentliche Urkunde / This public document

2. ist unterschrieben von.....  
has been signed by Michael Schütz

3. in seiner Eigenschaft als .....  
acting in the capacity of Deputy Notary Public

4. Sie ist versehen mit dem Stempel/Siegel des (der) bears the stamp/seal of  
Notariat Fluntern-Zürich

Bestätigt / Certified

5. In / to 8090 Zürich / 8090 Zurich      6. am / the ..... 20. Okt. 2010 .....

7. durch die Staatskanzlei des Kantons Zürich  
by Chancery of State of the Canton of Zurich

8. unter / under Nr. 22556/2010

9. Stempel / Siegel / Stamp / seal      10. Unterschrift / Signature

S. Hanselmann



**S. Hanselmann**



**ДЕКЛАРАЦИЯ**  
**По чл.234, ал.2**  
**от търговския закон**

Долуподписаният Ролф Х. Кюнг, гражданин на Швейцария, роден на 17 ноември 1954 година, с паспорт № F1162692 издаден на 23.07.2004, валиден до 22.07.2014, с постоянен адрес Lindenstrasse 7, CH-6340 Baar, Switzerland, с адрес за кореспонденция в Р България бул."Джеймс Баучер" № 103, ет.1, София - 1407, във връзка с предлагането ми за член на Съветът на директорите на **ЕНЕРГОНИ АД**, ЕИК 200124320, със седалище и адрес на управление: 1407 - София, район Лозенец, бул. „Джеймс Баучер” № 103, ет.1.

С настоящата декларирам, че:

1. Не съм бил член на управителен или контролен орган на дружество, прекратено поради несъстоятелност през последните две години, предхождащи датата на решението за обявяване на несъстоятелността, при което са останали неудовлетворени кредитори.

2.С оглед изискванията на Търговския закон и Устава на Енергони АД няма пречки да бъде избран за член на Съвета на директорите на Енергони АД.

Известна ми е наказателната отговорност, която нося по чл.313 от Наказателния кодекс за декларирането на неверни данни

**DECLARATION**  
**Under article 234, paragraph 2**  
**Of the Commercial Act**

I the undersigned Rolf H. Kueng, citizen of Switzerland, born on November 17, 1954, holder of passport No F1162692 issued on 23 July 2004. Valid until 22 July 2014, with permanent address: Lindenstrasse 7, CH-6340 Baar, Switzerland, with address for correspondence in the Republic of Bulgaria, 103, James Bouchier Blvd, 1.fl,1407-Sofia, in respect with the appointing me for member of the Board of Directors of **ENERGONI AD UIC** 200124320, with seat and address: Lozenets region, 103, James Bouchier Blvd, 1.fl,1407-Sofia.

With the present I declare that:

1.I have not been a member of an executive or controlling body of a company, which has been wound up for reason of bankruptcy, during the last two years, preceding the date of the resolution for declaring the bankruptcy, where unsatisfied creditors have remained.

2.In respect with the requirements of the Commercial Act and the Articles of association of Energoni AD there are no any obstacle for pointing me for the member of the Board of Directors of Energoni AD

I am fully aware of the liability under Article 313 of the Bulgarian Penal Code for declaring false information

София,.....19.10.2010

Sofia,.....19.10.2010

**Official Certification**

Seen for authentication of the reverse side signature, affixed in our presence by

Mr. **Rolf Heinrich KÜNG**, born 17<sup>th</sup> November 1954, Swiss citizen of Schaffhausen, according to his information residing at Lindenstrasse 7, CH-6340 Baar, Switzerland, identified by identity card.

This legalization refers only to the authentication of the signature and not to the contents or validity of the document.

Zurich, 19<sup>th</sup> October 2010  
BK no. 2294  
Fee CHF 20.00



**NOTARIAT FLUNTERN-ZÜRICH**

M. Schütz, Deputy Notary Public

**APOSTILLE**  
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Schweiz/Confédération, Eidgenossenschaft, Kanton Zürich  
Country: Swiss Confederation, Canton of Zurich  
Diese öffentliche Urkunde / This public document

2. ist unterschrieben von.....  
has been signed by M. Schütz

3. in seiner Eigenschaft als.....  
acting in the capacity of Deputy Notary Public

4. Sie ist versehen mit dem Stempel/Siegel des (der) bears the stamp/seal of  
Notariat Fluntern-Zürich

Bestätigt / Certified

5. In / to 8090 Zürich / 8090 Zurich      6. am / the 20. Okt. 2010

7. durch die Staatskanzlei des Kantons Zürich  
by Chancery of State of the Canton of Zurich

8. unter / under Nr. 23557/2010

9. Stempel / Siegel / Stamp / seal      10. Unterschrift / Signature



**S. Hanselmann**



**РАЙОНЕН СЪД КЮСТЕНДИЛ**  
БЮРО ЗА СЪДИМОСТ  
Рег. № 5439

ВАЖИ ЗА СРОК  
ОТ ШЕСТ  
МЕСЕЦА!

Дата на издаване: **03.11.2010 г.**

## **СВИДЕТЕЛСТВО ЗА СЪДИМОСТ**

### **РАЙОНЕН СЪД КЮСТЕНДИЛ**

УДОСТОВЕРЯВА, ЧЕ ОТ СПРАВКАТА, НАПРАВЕНА В ЦЕНТРАЛНОТО БЮРО ЗА  
СЪДИМОСТ ПРИ **МИНИСТЕРСТВОТО НА ПРАВОСЪДИЕТО,**  
СЕ УСТАНОВИ, ЧЕ ЛИЦЕТО:

#### **ЕМАНУЕЛ ДЖАНОС**

РОДЕН(А): **15.01.1964, ЕРИТРЕЯ**

ГРАЖДАНСТВО: **Гърция**

НАСТОЯЩ АДРЕС: **гр. София общ. Столична обл. София**  
**УЛ.ДЖЕЙМС БАУЧЕР 103**

МАЙКА: **ГЕОРГИА ДЖАНУ**

БАЩА: **ПАНАГИОТИС ДЖАНОС**

#### **НЕ Е ОСЪЖДАНО**

НАСТОЯЩОТО ВАЖИ ЗА: **ТЪРГОВСКО ДРУЖЕСТВО**

СЛУЖИТЕЛ БЮРО СЪДИМОСТ:.....

  
/Евелина Манова/

**РАЙОНЕН СЪД КЮСТЕНДИЛ**  
БЮРО ЗА СЪДИМОСТ  
Рег. № 5440

ВАЖИ ЗА СРОК  
ОТ ШЕСТ  
МЕСЕЦА!

Дата на издаване: **03.11.2010 г.**

## **СВИДЕТЕЛСТВО ЗА СЪДИМОСТ**

### **РАЙОНЕН СЪД КЮСТЕНДИЛ**

УДОСТОВЕРЯВА, ЧЕ ОТ СПРАВКАТА, НАПРАВЕНА В ЦЕНТРАЛНОТО БЮРО ЗА  
СЪДИМОСТ ПРИ **МИНИСТЕРСТВОТО НА ПРАВОСЪДИЕТО,**  
СЕ УСТАНОВИ, ЧЕ ЛИЦЕТО:

#### **РОЛФ КЮНГ**

РОДЕН(А): **17.11.1954, ШВЕЙЦАРИЯ**

ГРАЖДАНСТВО: **Швейцария**

НАСТОЯЩ АДРЕС: **гр. София общ. Столична обл. София**  
**БУЛ.ДЖЕЙМС БАУЧЕР №103**

МАЙКА: **АЛИСЕ ГАБАТУЛЕР**

БАЩА: **ЙОХАН ФРИДРИХ КЮНГ**

#### **НЕ Е ОСЪЖДАНО**

НАСТОЯЩОТО ВАЖИ ЗА: ТЪРГОВСКО ДРУЖЕСТВО

СЛУЖИТЕЛ БЮРО СЪДИМОСТ:.....

/Евелина Манова/

